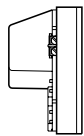
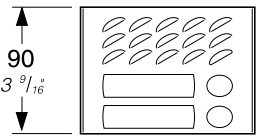


124
4 7/8"

52
2 1/16"

Art. MD 100, MD 200



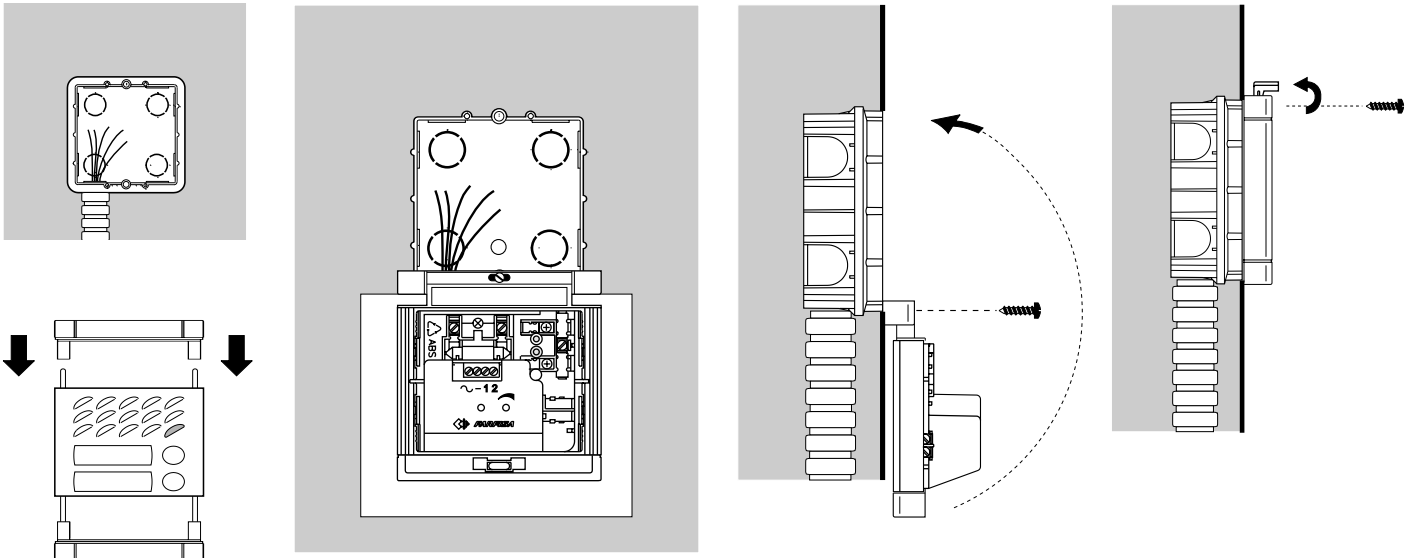
19
3/4"

- Moduli posti esterni amplificati per impianti citofonici 4+1
- *Amplified door stations modules for 4+1 intercom systems*
- Modules postes de rue amplifiés pour les installations d'interphonie 4+1
- *Modulos placas exteriores amplificadas para las instalaciones de portero eléctrico 4+1*
- *Modulos botoneiras amplificadas para instalações telefônicas de porta 4+1*
- *Türsprechmodule für UP Türstatione und 4+n Türsprechanlagen*



FARFISA
INTERCOM S

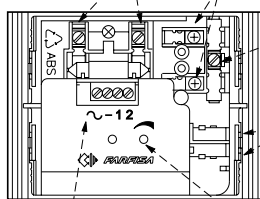
Mi 2167-1



Morsetti lampade illumina-cartellini
Terminals for name plate lights
Bornes pour les lampes porte etiquettes
Bornes para las lámparas portaetiquetas
Bornes lâmpadas para-iluminação
Anschlussklemme für Beleuchtung

Pulsanti di chiamata
Call buttons
Boutons-poussoirs d'appel
Pulsadores de llamada
Botões de chamada
Ruftasten

Comune pulsanti di chiamata
Call button common
Commun des bouton-poussoirs
Común pulsadores de llamada
Comun botões de chamada
Anschlussklemme für Rufstrom



Morsetti pulsante optional
Optional button terminals
Bornes du bouton supplémentaire
Bornes del pulsador opcional
Bornes botão suplementar
Anschlussklemme für Zusatz taste

Morsetteria fonia/alimentazione
Terminals for audio/power supply
Borniere pour phonie/alimentation
Bornes fonía/alimentación
Bornes linhas fónicas/alimentação
Anschlussklemmen Sprechweg, Stromversorgung

Regolazione volume esterno
External volume adjustment
Réglage du volume extérieur
Regulación volumen exterior
Regulação Volume externo
Lautstärkeneinstellung für Lautsprecher

Morsetti
~ Alimentazione 13Vca-70mA
- Massa
1 Canale fonia ricezione
2 Canale fonia trasmissione

Terminals
~ Power supply 13VAC-70mA
- Ground
1 Audio reception
2 Audio transmission

Bornes
~ Alimentation 13VAC-70mA
- Masse
1 Ligne de réception
2 Ligne de transmission

Terminales
~ Alimentación 13Vca-70mA
- Masa
1 Canal fonía recepción
2 Canal fonía transmisión

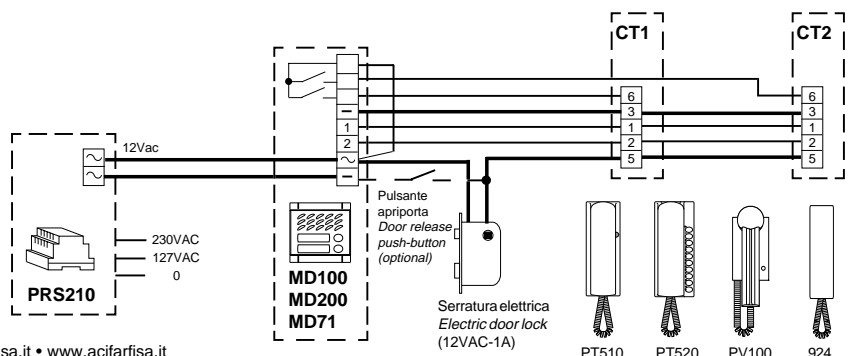
Bornes
~ Alimentação 13Vca-70mA
- Massa
1 Canal fónico recepção
2 Canal fónico transmissão

Anschlussklemmen
~ Stromversorgung 13VAC; 70mA
- Erde
1 Sprechweg Eingang
2 Sprechweg Ausgang

**CITOFONI COLLEGATI A UN POSTO ESTERNO.
INTERCOM CONNECTED TO A DOOR STATION.
COMBINÉS BRANCHÉS À UN POSTE DE RUE.
TELÉFONOS DE PORTERO CONECTADOS A UNA PLACA DE CALLE.
TELEFONES DE PORTA LIGADOS A UM LUGAR EXTERNO.
ZWEIFAMILIENHAUS-SPRECHANLAGE MIT EINER TÜRSTATION.**

**Sezione dei conduttori - Cable cross section
Section des conducteurs - Sección de los conductores
Secção dos condutores - Durchmesser Verbindungskabel**

m.	Ft.	---			---		
		mm ² S	mm Ø	AWG	mm ² S	mm Ø	AWG
50	164	0.25	0,5	24	0,5	0,8	20
100	330	0.35	0,7	22	1	1,2	18
200	660	0.5	0,8	20	2	1,6	14
300	990	0.75	1	18	2.5	1,8	12



ACI Srl Farfisa Intercoms

Via E. Vanoni, 3 • 60027 Osimo (AN) • Italy

Tel: +39 071 7202038 (r.a.) • Fax: +39 071 7202037 • e-mail: info@acifarfisa.it • www.acifarfisa.it